قراءة للمصطلخ الفلعفي

تقديم أ.د حبيب النشارونى استاذ الفلسفة كلية الأداب جامعة الاسكندرية ترجمة وإعداد د. صفاء عبد السلام جعفر مدرس الفسلفة كلية الأداب جامعة الإسكندرية

دار الثقافة الخلهية الإسكندرية 1994 / 1998

قراءة للمصطلح الفلسفي

تقديم أ.د حبيب الشارونى استلااطسند كليةالأداب جامة الإستندرية ترجمة وإعداد د. صفاء عبد السلام جعفر مدرس انسانة كلية الأداب جاسة الإسكندرية

دار الثقأفة الغلمية الإسكندرية 1444 / 1444 د. حفاء عبد السام بجعفر بة للبعطلح الفلسفك

در الثقافة العلمية

خلف ٦٨٧ طريق المرية جناكليس الأسكندرية

94/1444

977-19-7112-5 جميع حقوق الطبع والنشر محفوظة

الطبغة الأولد أكتوبر 199

الفهسسرس

الصفحة	المسوخسوع	
٥		- تقسديسم
٧		– مقــدمــة
4	ى الأنطولوجيا (مبحث الوجود)	(أولاً) مصطلحات فم
11	Ontology	- الأنطولوجيا
١٣	Monism	- الوحدة
17	Pluralism	– الكثرة
١٨	Dualism	– الثنائية
۲.	Materialism	– المادية 1
44	Spiritualism	- الروحية ١
۲۰	الإبستمولوجيا (مبحث المعرفة)	(ثانياً) مصطلحات في
**	Idealism	المثالية
٣.	Realism	الواقعية
47	Rationalism	- العقلية
۲۸	Empiricism	- التحريبية
٤١	ي الفلسفة الديكارتية	(ثالثاً) مصطلحات فم
٤٣	Cogito	– الكوجيتو
£ 7	Innate Ideas	– أفكار فطرية
£ 9.	Doubt	- الجاف

الصف	للوضبوع	1
۰۳	للسفة ليبنتز	(رابعاً) مصطلحات في ا
••	Monad	- المرناد
٥٦	Monadology	- المونادولوحيا
۰۸	Substance	– الجوهر
	فلسفة الذرية المنطقية عنسد برترانسد	(خامساً) مصطلحات في
٦٣		رسل
٦0	Atomism	- الذرية
٧.	Logical Atomism	– الذرية المنطقية ۽
٧٧	Fact	- الواقعة
	احية المنطقية	– اسم العلم من الا
٧٤	Logically Proper Name	- ' '
٧٦	Behaviorism	- السلوكية
٧٩	الوجودية	(سادسا) مصطلحات فی
۸۱	Existentialism	– الوجودية
۸۳	Phenomenology	– الفينومينولوحيا
٨٦	Dasein	 الآنية (دازين)
٨٩	Care	— الحم
98	مجالات متنوعة	(سابعاً) مصطلحات في
90	Ideology	– الأيديولوجيا
٩,٨	Political Thought	- الفكر السياسي
١.١	جع	– قائمـة المصادر والمرا

تقديسم

المصطلح الفلسفى هو بمعنى من العانى الفلسفة ذاتها . ونقول بمعنى لأنه إذا كانت السمة الرئيسية للفلسفة عبر تاريخها الطويل هى الاحتلاف بين الفلاسفة وتعدد وجهات النظر، فإن العناية بتحديد المصطلح الفلسفى وتعيين دلالته فى كل سياق قد تزيل بعض الاحتلافات، وقد تكشف عن نوع من التلاقى بين وجهات نظر الفلاسفة . يقول ديكارت فى كتابه "القواعد لتوجيه العقل" : لو تم اتفاق دائم بين الفلاسفة على معانى الكلمات فإن كل احتلافاتهم تقريباً سوف تتهى ". وإذا كان المصطلح الفلسفى فى لغته الأصلية يحمل فى معظم الحيان غير معنى، وأن الذى يحدد أى هذه المعانى هو المقصود إنما هو السياق الذى يرد فيه المصطلح ، الأمر الذى يشكل أول صعوبة لمن يتناول المصطلح الفلسفى، فإن الصعوبة الثانية تأتى من ترجمة هذا المصطلح إلى اللغة العربية . فاللفظ أيضا فى العربية يحمل غير معنى، ولا يتحدد تماماً إلا داخل سياق يكشف عن دلالته. هكذا غير معنى، ولا يتحدد تماماً إلا داخل سياق يكشف عن دلالته. هكذا تضاعف المشكلة أمام من يتصدى لدراسة المصطلح الفلسفى.

وقد تصدت بجدارة الدكتورة صفاء جعفر لقراءة المصطلح الفلسفى. والدكتورة صفاء وجه مشرق فى قسم الفلسفة بجامعة الإسكندرية تتعقد عليها آمال النهوض بالدراسات الفلسفية فى هذا القسم، فهل من قبيل الصدفة أن يكون "المعجم الفلسفى" هو آخر ما ظهر ليوسف كرم أستاذ الأساتذة فى قسم الفلسفة بجامعة الإسكندرية حين كان يزحر هذا القسم منذ نشأته فى العقد الرابع من هذا القرن بأعظم باقة من الرواد فى تخصص

الفلسفة ؟ نأمل أن تمضى الدكتورة صفاء في قراءة المصطلح الفلسـفي عامـا بعد عام حتى يتحول إلى انسيكلوبيديا فلسفية حامعة.

أ.د . حبيب الشاروني

مقسدمسة

... هذه التحربة " محاولة متواضعة " على الطريـق الشــاق الطريــل ؛ إنـهــا "تِحربة أولـــ" أو "مشـروع لم يكتمـل بعد " نحو قراءة المصطلح الفلسـفي..

وهذه التجربة لم تكن إلا حصيلة السعى في طريق خطوت خطواته الأولى مع قراءة شاقة عسيرة لمصطلح هايدجر الفلسفى في رسالتي للدكتوراه، ثم بدأت خطوته الثانية عندما كُلفت بتدريس مادة "النصوص الفلسفية بلغة أحنية"، فنين لى منذ الوهلة الأولى مدى أهمية هذا المقرر الدراسي، ومدى الحنطأ الذي يمكن أن أقمع فيه لو لم أحرص منذ البداية على الإهتمام بمعنى المصطلح الفلسفى ابتداءً من تعريفه باللغة الإنجليزية، وهي اللغة المتداولة بين الطلاب، وانتهاءً بؤجمة التعريف والتعليق عليه باللغة العربية.

أكاد أن أعترف أن التحربة قد أثمرت على مدى الأعوام الخمسة السابقة، فزدت يقيناً بأهمية ذلك للشروع واحيةً من الله تعالى أن يكتمل في صورة تليق يخطورة المصطلح الفلسفي ..

وا لله ولى التوفيق

د. صفاء عبد السلام على جعفر
 الإسكندريسة في يوليو ٩٩٨

مصطلحات في الأنطولوجيا

(مبحث الوجود)

(أولاً)

Ontology

The theory of being qua being. For Aristotle, the First Philosophy, the science of the essence of things. Introduced as a term into philosphy by wolff. The Science of fundamental principles; the doctrine of the categoies. Ultimate philosophy, rational cosmology syn; with metaphysics.

ترجمة المصطلح: الأنطولوجيا

هو نظرية الوجود بما هو وجود ، وهى عند "أرسطو" الفلسفة الأولى أو علم ماهيات الأشياء . وأول من أدخل هذا المصطلح إلى الفلسفة هو فولف. والأنطولوجيا هى علم المبادئ الأساسية، أو نظرية المقولات، هى الفلسفة النهائية (المطلقة) ، وعلم الكون العقلي، وترادف الميتافيزيقا .

التعليق على مصطلح الأنطولوجيا:

Ontology	(E)
Ontologie	(F,G)
Ontologia	(L)

هى علم الوجود وموضوعه الوجود المحض أو الوجود المشخص وماهيسه، أو الموجود من حيث هـو موجود، أو الموجود في ذاته مستقلاً عـن أحوالـه وظواهره.

ترجع الكلمة إلى كريستيان فولف Wollf (ت ١٧٥٤م) وهو ألماني عقلاني، ويُعد أول فبلسوف منهجي يُعزي إليه فضل تعميم الصطلحات الفلسفية في ألمانيا ، وإدخال ألفاظ جديدة في اللغة الألمانية مثل Begriff بمعنى "مفهرم" .

فالأنطولوجيا فرع من البحث الميتافيزيقي يهتم بدراسة الوجود ذاته (كناًى عن طبيعة الموجودات) وتمبين الوجود الحقيقي" و "المظهر" وتبجث في الطرق المختلفة التي تنتمي من خلالها الموجودات للمقولات المنطقية المختلفة (الأعداد، الكليات، الجردات..) ، كما تبحث في الإفتراضات المختلفة حول الوجود ألجرد أو أي نظرية عن نسق الأفكار .

والأنطولوجيا "عموماً تبحث في الإفتراضات التبي تميز بين "الوجبود" و "العدم" أو اللاوجود ، وهو ما نجده عند بارمنيدس وأفلاطون مثلا، وليبنتز، وكانط في الحقبة الفلسفية الحديثة.

-- مصطلح "المذهب الانطولوجي"

Ontologism	(E)
Ontologisme	(F)
Ontologismus	(G
Ontologismo	(L)

⁻⁻ معناها: "المذهب الانطولوجي"

وهمى تعبير عمن الاتجاه إلى دراسة سمات وطبيعة الوجود فمي ذاتـه أو الموجودات في ذاتها .

Monism

It is the view that there is but one fundamental reality. It first appeared in Parmenides of Elea; a modern exponent of monism is Spinoza. It is the view that reality is one, there is no separation between god and the world, or between mind and matter, soul and body. Such unique reality may be material or spiritual in origin.

ترجمة المصطلح: الواحدية

هى الرأى القائل بأنه لايوحد سوى حقيقة أساسية واحدة. ظهرت الواحدية لأول مرة عند بارمنيدس الإيلى ، وأحد ممثلى الواحدية من المحدثين هو سيبنوزا .

ترى الواحدية أن الحقيقة واحدة، وأنه لاانفصال بين الالـه والعـالم أو بـين العقل والمادة ، النفس والجسم، مثل هذه الحقيقة الوحيدة (المفردة) قـد تكون مادية أو روحية من حيث المنشأ أو الأصل .

التعليق على المصطلح:

- Monism (E)
- Monisme (F)
- Monismus (G

أولاً : الواحدية : نظرية فلسفية تذهب إلى أنَ هناك حوهراً واحداً فقط، أو هى المذهب الذى يرد الكثرة فى الكون إلى الواحد أو المبدأ الواحد الذى هو الممادة أو الروح (فولف)، أو الطاقة (أوسستفالد)، أو السروح المطلسق (هيجل)

- الواحدية هى اتفاق الأشياء فى العالم فى البــاطن رغــم اختلافهــا فــى الظــاهر (برادلى) .
- أو الواحدية في العالم التي تجمع بين الله والعالم، والروح والمادة (هكل Häckel
- من معانيها القول بإمكان التوفيق بين المعرفة العلمية والإيمان الديني (الالاند)
 ثانياً: في سياق الحديث عن علاقة النفس الجسد هي نظرية واحدية عن
 علاقة النفس الجسد و لاتنظر إلى هذه العلاقة من وجهة نظر ثنائية.

ثالثاً: نظرية الواحدية المحايدة Neutral Monism

- Neutral Monism
- Monisme Neutralliste (F)
- Neutraler Monismus (G)
 - وتوحد في فلسفة وليم حيمس ، وفي الذرية المنطقية عند رسل .

وفقاً لهذه النظرية :

- العقول والأحسام لاتختلف من حيث طبيعتها الداخلية ، والاختلاف بينهما
 يقع في الطريقة التي تُرتب وفقها المادة (المحايدة) المألوفة .
- هذه المادة لاتعتبر كياناً واحدا (كالواحدية بالمعنى السابق ذكره)، وإنما
 تتركب من كيانات عديدة .

- الواحدية الحايدة عند جيمس:

تقول بالهيولى ، وهو ليس العقل ، وليس المادة، ولكنه شميع محايد خماص يالخيرة، العارف والمعروف حمزءان من أجزائه ، فهو أسبق وأعمم من المادة والعقل معاً.

⁽١) أستاذ علم الحيوان بجامعة بينا، يقول بقانون النشوء والاحياء .

- الواحدية المحايدة عند رسل:

إقتفى رسل خطى حيمس، وقال مثله بالواحدية المحايدة، وذهب إلى أن العقل والمادة بمثابة تركيبات منطقية والاهي العقل والمدادية بمثابة تركيبات منطقية مستمدة من معطيات الاهي بالعقلية والاهي بالمادية، ولكنها محايدة ، وهي مادة التجربة تتجمع في تركيب معين، وتترابط تبعاً لقوانين علم النفض ، وتساعد على تكوين العقول، ولكنها عندما تترابط تبعاً لقوانين الفيزياء تكون الأشياء .

Pluralism

This is opposed to monism because it holds that reality consists of plurality of separate distinct things, Examples are the philosophies of Ionians, Leibniz and most British empiricistic philosophers.

ترجمة المصطلح: مذهب الكثرة

هر المذهب المقابل للواحدية ، لأنه يعتبر أن الحقيقة تتكون مـن كـثرة مـن الأشياء للتميزة والمنفصلة .

أمثلمة على ذلك : فلسفات الأيونيين ، وليبنستز ، ومعظم الفلاسفة التحريميين الانجمليز.

التعليق على المطلح:

- Pluralism (E)
- Phralisme (F)
- Pluralismus (G)

- مذهب الكثرة أو التعددية:

- هو القول بتعدد العناصر التي يتكون منهـا العـا لم أو تعـدد المبـادئ التي هـي أصوله وعلله الفاعلة .
- أو هو القول بأن لدينا عن العالم خبرات شخصية متعددة يمنـع تمايزهــا إثبـت وحدته ، والكثرة يقابلها الواحدية .

- هى القول بأن العمالم يشتمل على أنواع عليدة من الموجودات ، وهذه الموجودات من حيث تفردها لإيمكن أن تُرد إلى موجود واحد (الواحليمة) أو المل موجودين (الثنائية).

يُميز في مذهب الكثرة بين مذهب الكثرة الجوهرية Substantial . Attributive Pluralism ومذهب الكثرة الكيفية Pluralism

المذهب الأول هو القائل بوجود عديد من الجواهر، والمذهب الثناني هـو القائل بوجود العديد من الصفات .

- لينتز : من أتباع مذهب الكثرة الجوهرية؛ ولكن لمما كمانت مونمادات ليبنتز جميعاً ذات نوع واحد (النفوس) ، فهو من وجهة النظر الكيفية "واحدى".

ومذهب الذرية المنطقية كما طوره رسل ربما يكون أكثر مذاهسب الكثرة شيوعاً في تاريخ الفلسفة .

مصطلح الكثرة

- Plurality (E)
- Pluralitè (F)
- Pluralitas (L)
- Pluralität (G)

تقابل الوحـدة والكثير يقـابل الواحد ولأيفهـم أحدهمـا دون نسبته إلى الآخر.

يوصف الحكم الذي ينطبق على عدد من الموضوعات بأنه حكم أكثري Plural Judgment .

ويقال للقضية التي سورها لفظ مشل كثير وأكثر مشل : أكثر المصريين عرب إنها "قضية أكثرية" . Pluralitive Proposition .

Dualism

The theory which admits two independent and irreducible substances, e.g. the platonic dualism of the sensible and intelligible worlds, the Cartesian dualism of thinking and extended substances, the Leibnizian dualism of the actual and possible worlds, the Kantian dualism of the noumenal and the phenomenal worlds and so on.

ترجمة المصطلح: الثنائية

هى النظرية القائلة بوحود جوهرين مستقلين ، لايمكن رد أحدهما إلى الآخر. على سبيل المثال الثنائية الأفلاطونية عن العالم المحسوس والعالم المعقول، والثنائية الديكارتية عن الجوهر الممتد والجوهر المفكر، والثنائية عند لينتز عن العالم الممكن، والثنائية الكانطية عن عالم الحقائق (الأشياء في ذاتها)، وعالم الظواهر .. وهكذا ..

التعليق على مصطلح الثنائية:

- Dualism	(E)
- Dualisme	(F)

- Dualismus (G)

- duo (Lat.)

هى القول بإزدواحية المبادئ المفسرة للكون كثنائية األضداد .

أو هى كون الطبيعة ذات مبدأين :كالنور والظلمة .

(١) الثنائية في الميتافيزيقا :

- ظهر مصطلح الثنائية أول ما ظهر عند توماس هايد T.Hyde عــام ١٧٠٠م يمعني الثنائية الدينية الخاصة بالخير والشر .

- إستخدمها بالمثل بايل Bayle (١٦٤٧ ١٧٠٦م) في قاموسه الشهير .
- كمما استنحلمها لينستز Leibniz (١٦٤٦- ١٧١٦م) فسى التيوديسسية Theodicea "رسالة عن العدل الإلمي"
- وبعد فولف Wolff مسئولاً عن استخدامها بىللعنى (السيكو فيزيـائي) (١٧٥٧ - ١٧٥٤)

(٢) الثنائية في الإبستمولوجيا :

الثنائية في الإبستمولوحيا .Epistemological D النظرية القاتلة بأنـه في الإدراك والذاكرة ، وسائر العمليات المعرفية ثنائية ، وهـذه الثنائية المعرفية تقوع على :

١- المضمون أو المعطى الحاضر مباشرة أمام العقل العارف (مثل المعطى الحسى،
 صور الذاكرة ...)

٢- الموضوع الواقعي المدرك (مثل الشيء المدرك أو الشي الذي تتذكره..)
 (٣) الواحدية الإيستمولوجية Epistemological Monism

على العكس من ذلك تعرف المعطى المباشو والموضوع المملوك إما عن طريسق إدماج المضمون فسى الموضوع (الواقعيسة الإبسستمولوجية Epistemological Realism)

أو عن طريق إدماج الموضوع في المضمون (الثالية الإبستمولوجية (Epistemological Idealism)

Materialism

Adoctrine in Ontology, holding that only matter exists, or that the material world is the only world existent. The universe consists wholly of matter.

Materialism holds also that the universe, is not governed by intelligence, purpose, or final causes, but only caused by material and mechanical processes.

It explains mental processes or events in terms of material causes

ترجمة المصطلح: المادية

المادية مذهب فى الأنطولوجيا ، مؤداه أن المادة وحدها هى التى توجد، أو أن العالم المادى هو العالم الرحيد الموجود . وأن الكون (العالم) بأسره يتكون من المادة .

تذهب المادية أيضاً إلى أن العالم (الكون) لايمكمــه العقـل، أو الغايـة ، أو الأسباب النهائية، وإنما هو فقط نتيحـة للعمليـات الماديـة والميكانيكيـة . وتفســر المادية العمليات العقلية أو الحادثات عن طريق العلل المادية.

التعليق على المصطلح:

- Materialism (E)
- Materialisme (F)
- Materialismus (G)

١ -- المادية ..:

مصطلح يصف مذهباً مؤداه:

كل ما يوحد إما أن يكون مادة أو يعتمد كليةً على المادة لكي يوحد .

ينكر الماديون وجود أشياء مثل الجوهر الديكارتي المفكر غير الممتد أو العقل ووجود الروح، وذلاتكة أو الألوهية بالمعنى الكلاسيكي ، والسبب فسي هذا الإنكار أن "المادى" في تفسيره لظواهر الطبيعة والوعي يفترض أن يقوم بذلك يدون مصادرة للوجودات اللامادية مستنداً تماماً على الأشسياء المادية، والعلاقات المتبادلة بينها .

صور المادية في تاريخ الفكر الفلسفي :

١- ظهرت المادية في تـاريخ الفلسفة منـذ دعقريطس وأبيقـور اللذين حـاولا
 وصف العمليات الطبيعية، والخبرة الإنسانية من خلال حركة الذرات الماديــة
 في الخلاء .

٢- على الرغم من المعارضه الدينية الحتمية للمادية، فقمد كمان هناك محماولات متعددة لعث المادية بدأت في القرن السابع عشر وكمانت مرتبطة بالفيزياء و تطورها عند حاليليو ثم عند نيرتن.

٣- قدم هوبز شرحاً وافياً للمذهب المادى، وفيما بعد قدم لاسترى La المسترى Mettrie (١٧٨٩ - ١٧٨٩) تفسيراً علمياً علمياً علماً غلمياً علمياً عل

٤- في العصر الحديث حاول مفكرو الماركسية أن يقدموا الحل لمشاكلهم الفكرية عن طريق ما يُسمى عندهم "بالمادية الجداية" ومؤداها: المادة تحتوى بحكم طبيعتها الخاصة على نقيضها مما يمثل القوة الدافعة للتغير.

الافتراضات التي تقوم عليها المادية : (٤ إفتراضات)

الإفتراض الأول : المادة وحدها هي الموجودة وجودا حقيقياً وواقعياً، وأنها المكون الأساسي والأصلي للكون.

- ومنها "المذهب الذرى" الذي يرى أن الموجودات الحسية وحدها هي التي توجد وجوداً حقيقياً.
- وأنه لايوحد شئ فوق طبيعى (المذهب الطبيعى) naturalism كما لايوحد شئ عقلى.
- الافتراض الثانى : أن كل شئ يمكن تفسيره من خلال المادة، والحركة أو المــادة والطاقة أو مجرد المادة.
 - وأن كل الاختلافات الكيفية تُرد إلى اختلافات كمية.
 - وأن الموضُّوعات الوحيدة التي يبحثها العلم هي العلوم الفيزيائية أو المادية.

الافتراض الثالث : (يدور حول معنى القيم)

أن الثروة ، والملذات الحسية إما أن تكون القيم الوحيدة أو أعظم قيم يمكن
 أن يبحث عنها الإنسان أو أن يسعى إلى تحقيقها.

الافتراض الرابع : (يدور حول تفسير التاريخ الإنساني)

- أن الأفعال الإنسانية ، والتغير الحضارى يتحدد فقط أو غالباً عن طريق العوامل الاقتصادية (الحتمية الاقتصادية).

Spiritualism

Another doctrine in ontology, opposed to materialism. It maintains that the ultimate reality in the universe is spirit or reason, This spirit or reason is akin to human mind, but pervading the entire universe. Everything is explained by spiritual not material causes. Spiritualism is akin to Idealism which says that nothing exists except infinite and finite spirits. It is also used in religious terminology to emphasize the direct influence of God upon the world.

ترجمة المصطلح : الروحانية (المذهب الروحي)

الروحانية مذهب آخر فى الأنطرلوجيا (علم الرحود) يعارض المادية "ويشير إلى أن الحقيقة الأخيرة (النهائية) فى الكون هى الروح أو العقـل . هـذه الروح أو هذا العقل بماثل العقل الإنساني ، ولكنه يعم (ينتشر) فى الكون كلمه، ويُفسر كل شئ عن طريق العالم الروحية لا العالم المادية .

تشبه الروحانية (المذهب الروحى) للثالية القائلة بأنه لاوحود إلا لــــلأرواح المتناهية واللامتناهية، كما تُستنحدم أيضاً فــى الإصطبلاح الدينمي للتأكيد علمي التأثير المباشر الله على العالم .

التعليق على المصطلح:

Spiritualism	(E)
Spiritualisme	(F)
Spiritualismus	(G)
Spiritus (Lat) = Geist	(G)

الروحانية (المذهب الروحي)

هى مذهب من يعتبر أن النفس غير هيولية، وأن الروح جوهر الوجود- ومن
 صفاتها الذائية الفكر والحرية.

وأن النصورات والظواهر العقلية فضـلا عـن الأفعـال الاراديـة لاتفســر بالظواهر العضوية ، وأن الفرد والمجتمع ينحوان نحو غايتين :

إحداهما تتعلق بالروح ، والأخرى بالمادة .

- الروحانية (المذهب الروحي) تقابل المادية (المذهب المادى) كتقابل الروحاني والمادى.
- الروحانية كما سبق تُستخدم أحيانــاً للتعبير عـن النظريـة المثاليـة: وفقــاً لذلك يكون عالم الحواس عبارة عن عالم من الأفكار.
- الروحانية فى الإصطلاح الدينى تشير إلى أن الله روح، وأن العبسادة "توافق" بين الروح الإلهية ، وروح الإنسان.

مصطلح الروحية:

Spiritism (E)
Spiritisme (F)
Spiritismus (G)

مذهب من يعتقد أن الروح تبقى بعد الموت على صورة حسم لطيف لأيرى بالعين، ويمكن للأحياء أن يتصلوا به عبر وسيط في ظروف حاصة.

(ثانیاً)

مصطلحات في الإبستمو لوجيا (مبحث المعرفة)

Idealism

It is any doctrine which emphasizes the being of mind, soul, spirit and life over matter body and motion. Thus it is opposed to materialism and akin to spiritualism. Plato is considered the grandfather of idealism by his theory of ideas; Ideas for him make an objective real world independent of the sensible world and its origin. Idealism takes many forms, of which, two are 'more important. subjective and objective idealism. The former means that nature is merely the projection of the finite mind and has no external real existence. Objective idealism regards finite minds as parts or appearances of the absolute mind. Objective idealism may be theistic or atheistic; in the former, the universal mind is pure thought and unconscious i upersonal principle.

ترجمة المصطلح: المثالية

المثالية هي أي مذهب يؤكد على أهمية العقل ، والنفس، والروح والحيساة بالنسبة إلى المسادة، والجسسم والحركة. وعلى ذلك، فالمثالية تصارض المذهب المادي، وتماثل المذهب الروحي. وتتخذ المثالية صوراً متعددة، ومن أهمها صورتان: المثالية الذاتية، والمثاليــة الموضوعية.

الأولى (الذاتية) تعنى أن الطبيعة بحرد إسقاط للعقل المتناهى، وأنها لاتوحد وجوداً خارجياً واقعياً.

أما المثالية الموضوعية فتعتبر العقول المتناهية أحزاءً أو مظاهر للعقل المطلق.

المثالية الموضوعية قد تكون إيمانية أو إلحادية ؛ فسى الحالة الأولى يُعرّف العقل الكونى با لله، وفي الحالة الثانية يكون هذا العقـل فكـراً محالصـاً ومبـداً لاشعورياً ، وغير شخصي.

التعليق على مصطلح المثالية :

- Idealism (E)
- Idéalisme (F)
- Idealismus (G)
 - المثالية من المثال .ومعناها في الاغريقية الصورة أو الفكرة.
 - والمثال عند أفلاطون معناه الأصل الذي خلقت الكائنات على صورته.
 - ظهرت المثالية في القرن الثامن عشر كمقابل للمادية ، وأنواعها كما يلي:
 - ١ مثالية إشكالية. ٢ مثالية ترانسندنتالية.
 - ٣- مثالية ذاتية ٤- مثالية موضوعية. ٥- مثالية مطلقة.

۱- مثالية إشكالية : Problematic Idealism

هى وجهة نظر ديكارت التى تشكك فى كافـة أشكال الوجـود سـوى وجود الذات .

Transcendental Idealism (مثالية تر انسندنتالية (نقدية) - ٢

أ - ترى أن المعرفة حسية عقلية . أى : الحصيلة المشتركة للإدراك الحسى
 والتفكير .

ب- موضوعات الميتافيزيقا (ما لا نستطيع إدراكه حسياً) لايمكن معرفتها وإتما
 يمكن التفكير فيها فقط (كانط).

۳- مثالية ذاتية : Subjective Idealism

هي المذهب الذي يرد الوجود إلى أفكارنا عنه،

فالوجود = الإدراك عند (باركلي)

٤ - مثالية موضوعية :

مى المذهب القائل بأن:

أ – العارف + المعروف مظهران للمطلق أو المثال (شيلنج).

ب- العالم يتكون من كاثنات لها صورها الكلية في العقل (هوايتهد).

ه- مثالية مطلقة : Absolute Idealism

ترى أن الفكر لايدرك الطبيعة، وإنما تصوراته عنها .

- يرى "فشته" أن المقولات تدرك بها فاعلية الأنا اللامتناهي - المطلق .

- ويرى "هيجل" أن المطلق هو المبدأ الأول في الفلسفة.

Realism

It has two different senses independently of each other

(a) a sense connected with metaphysics and epistemology, maintaining that the external material world is real and has its real existence independently of our perception of it. It does exist whether we perceive it or not. (b) Another sense connected with the problem of universals (or abstract general ideas or meanigs). Realism in the latter sense holds that universals exist and have reality independently of us, and of particular objects. This is the theory of plato and medievel philosophers up to the time of Aquinas. Aristotle developed Plato's realism such that forms have a being only in particular things.

ترجمة المصطلح: الواقعية:

للواقعية معنيان مختلفان يستقل كل منهما عن الآخر :

أ - معنى مرتبط بالميتافيزيقا والإبستمولوجيا، ويشير إلى أن العالم الخارجى
 المادى حقيقى، وله وجوده الحقيقى المستقل عن إدراكنا له. وهذا العالم
 الخارجى يوجد بالفعل سواء أدركناه أم لم ندركه.

ب - معنى آخر مرتبط بمشكلة الكليات (أو الأفكار والمعي العامة المجردة)
 الواقعية بالمعنى الأخير تذهب إلى أن الكليات موجودة ولها واقع مستقل

عنا، وعن الأشياء الجزئيـة. تلـك هـى نظريـة أفلاطـون، وفلاسـفة العدـــور الوسطى وحتى عصر الإكوينى ، طور أرسطو واقعية أفلاطون فجعل للمشـل وحوداً فقط بوصفها أشياءً جزئية.

التعليق على المصطلح:

Realism (E) Réalisme (F)

Realismus (G)

(١) الواقعية في فلسفة العصور الوسطى :

المنافع الواقعي هو المقابل للمذهب الإسمى Nominalism القائل بأنه لا وحود إلا للأسماء في العقل أو خارجه. وأن الأفكار هي الأسماء والإستدلال هو الإستحدام الصحيح للأسماء في مواضعها ، وليس الانتقال من معان للأسماء أخرى.

وإذا كانت الواقعية تقابل المذهب الإسمى فى فلسفة العصور الوسطى فذلك لأنها تجعل للكليات وجودًا واقعيًا موضوعيًا .

٧- الواقعية في الفلسفة الحديثة:

أصبـح المذهـب الواقعـى هـو القــابل للمثاليــة Idealism فيجعـــل للموضوعات المادية وجوداً خارجياً سواءً خيرنا هذا الوجود أم لم تخيره.

س: ما موقف المثالية بهذا الصدد ؟

ترى الثالية - على العكس من ذلك - أن الوقائع الخارجية لاتوجد مستقلة عن مع فتنا لها.

٣- أنواع الواقعية :

١ - الواقعية المباشرة Direct Realism : الإدراك "وعى مباشر" بالأشياء

أنواعها : واقعية ساذحة، واقعية حديدة، واقعية المنظور.

٢- الواقعية غير المباشرة Indirect Realism : الإدراك إدراك للصور التي
 تتكون في العقل، وتمثل موضوعات العالم الخارجي.

أنواعها : واقعية تمثيلية ، واقعية نقدية.

أولاً : الواقعية المباشرة :

أ - الواقعية الساذجة: Naive Realism

هى وجهة نظر الإنسان البسيط الذى يعتقد بأن مــا يحســه مـن خصــائص الأشياء يعبر عن طبيعتها .

ب- الواقعية الجديدة New Realism

مدرسة فكرية بدأت مع مطلع القرن العشرين كسرد فعمل ضد الميتافيزيقا المثالية ؛ فعلى حين يرد المثاليون كل شئ إلى العقل، فإن هذه المدرسة ترد العقسل إلى كل شئ.

س : ما معنى ذلك ؟

- أن الطبيعة هي الأساس والعقل حزء منها.
- أن الشئ في حقيقته هو مجموع ما يبدو به للناس.
- أن العقل في عملية الإدراك ينتقى خاصية واحدة من خصائص الشئ، ولذلك سُميت الواقعية الجديدة بالنظرية الانتقائية. Selective Theory.

س: ماهي دعواها الأساسية ؟

(أن ما يدركه العقل يوجد مستقلاً عن فعل الإدراك)، وصاحب هذه الدعوى فراتس برتسانو، وإليكسوس ماينونج، كما قال بهما المبدأ بعض الفلاسفة في انجلترا قبل عام ١٩٠٠ م شل حون كوك و ويلسون، وتوماس كيس.

مدارس الواقعية الجديدة:

مدرستان:

المدرسة الإنجليزية: ومن ممثليها حورج إدواردمور، ورسل، وصمويل
 الكسند، ونن Nunn

 ٢- المدرسة الأمريكية : ومن ممثليها وودبريدج، وماكحيلفرى، وستة من الفلاسفة إشتركوا في وضع برنامج "الواقعية الجديدة" الذي نشر عام ١٩١٢ م وهم:

۱- مونتاج W.P. Montague

W.T. Marvin برفن -Y

٣- مولت E.B. Holt

£ - سبولدنج E.G. Spaulding

ە~ يىتكىن W.B Pitkin

R. B. Perry - بيرى

إتخذت الحركة شكلاً محدهاً عندما انضم لموتماج وبيوى أربعة آخرون وأذاعوا برنامج الواقعية الجديدة.

وجه الاتفاق والاختلاف بين أتباع هاتين المدرستين :

- وحه الاتفاق بينهما يتمثل فيما يلي:
 - إستقلال الوعى وموضوعه.
- نظرية المعرفة عند كليهما واحدية" Monistic؛ فالموضوع والمحمول
 هما نفس الشيء طالما لاتوجد ثنائية بصفة أساسية.
- وجه الاختلاف بينهما يدور حول طبيعة الوعــى وموضوعــه، والعلاقـة
 بينهما.

ج- واقعية المنظور: Perspective Realism

رأى أصحاب واقعية المنظور أن الواقعية الجديدة قد أخطأت عندا جعلت للشئ الواحد صفتين متناقضتين (المنضدة - مشلا- لايمكن أن تكون مستديرة وبيضاوية معاً) ؟ فما يبدو لنا من المظهرين المتناقضين للشئ الواحد ليس هو حقيقة الشئ، وإنما الحقيقة كما تبدو لنا.

(ثانيا) الواقعية غير المباشرة :

(أ) الواقعية التمثيلية Representative Realism

تنهب إلى أن الإدراك الصحيح هو الوعى المباشر بالأفكار الحسية التى "قتل" بدورها الموضوعات الخارجية .

مثال: فالمنضدة تصدر عنها إشعاعات تصافح العين، وتحدث بالشبكية تفرات كيميائية ، وترسل نبضات إلى العصب البصرى فيستقبلها المخ، وبذلك يدرك المقبل الأفكار الحسية Sensa التي تمثيل شكل ولسون وكسل الخصائص المرئية للمنضدة.

(ب) الواقعية النقدية Critical Realism

أما عن ممثليها فمنهم سترونج سانتايانا ، ولافجوى Lovejey .

Rationalism

A situation in Epistemology or the theory of Knowledge, It holds that the criterion of truths is not sensory but intellectual and deductive. Usually associated with an attempt to introduce mathematical methods into philosophy, as in Descartes. The history of Rationalism begins with the Eleatics, Pythagoreans and Plato who gave authority and certainty to reason.

ترجمة المصطلح: العقلانية

" أحد مواقف الإبستمولوجيا أو نظرية المعرفة ترى فيه أن معيـــار الحقــائق ليس حسياً وإنما عقلى واستنباطي .

ويرتبط ذلك المعيار عادةً بمحاولة تطبيق / إدخـــال المنــاهج الرياضيــة علـى الفلسفة كما نجد ذلك عند ديكارت .

ويبدأ تاريخ العقلانيـة بـالإيليين، والفيشاغوريين، وأفلاطـون الذيـن أمــدوا العقل باليقين والأولوية "

التعليق على المصطلح:

هي القول بأولية العقل ، وتعني ما يلي :

١- القول إن كل موجود له علة في وجوده ترجح وحوده.

٢- القول إن المعرفة تنشأ عن المبادئ العقلية القبلية والضرورية، والمذهب
 المقابل لها هو المذهب التجريي
 Empiricism

- ٣- القول إن وجود العقل شرط مى إمكان التجربة أى أن . المبادئ العقلية
 تنظم معطيات الحس . فالصور القبلية عند كانط مثلاً متقدمة على التجربة.
- ع- القول إن العقل قادر على إدراك الحقيقة والإعمان به ، والسبب في ذلك أن قواس العقل مطابقة لقوانين الأشياء الخارجية .
 - ٥- القول إن العقائد الإيمانية مطابقة لأحكام العقل.

لهذا النوع من العقلانية وحوه ثلاثة :

- أ) العقل شرط ضروري وكاف لمعرفة الحقائق الدينية.
 - ب) الإعراض عن جميع العقائد التي لايثبتها العقل.
 - حر) الدفاع عن العقائد بالأدلة العقلية .

Empiricism

Another situation in Epistemology, maintaining that the sole source of knowledge is experience, or that knowledge is not possible independently of experience. By experience is meant what can be acquired by the senses. Thus, empiricism denies that we can have innate ideas or that there is any necessary truth, applied to matters of fact. It also holds that any idea or concept what sover must be reducible to data of experience, Empiricism asserts that our knowledge is limited to the external world, and it is always probale, never certain. It is also a method all knowledge relies upon observation, or what is reducible to observation.

ترجمة المصطلح:

موقف آخر في نظرية المعرفة، يذهب إلى أن المصدر الوحيد للمعرفة هر الحديدة (الحسية) ، أو أن المعرفة هر الحديرة (الحسية) ، وأو أن المعرفة ليست ممكنة إذا كانت مستقلة عن الخيرة (الحسية) ما يمكن اكتسابه عن طريس الحواس، وبذلك فالمذهب التحريبي ينكر إمكان حصولنا على الأفكار الفطرية كما ينكر وحود أي مصدر ضروري للحقيقة ينطيق على الموضوعات الواقعية .

يشير المذهب التجريبي أيضاً إلى أن أى فكرة أو مفهوم أياً كــان يجـب أن يُرد لى معطيات الخبرة الحسـية . وتؤكـد التجريبـة أن معرفتــا محـدودة بالعــالم الحارجي. وأمها احتمالية دائماً. ولا تكول يفينية أبداً، إنها أيصاً ممهح تعتمد هيه المعرفة على الملاحظة أو ما يُرد إلى الملاحظة (أى ما يمكن ملاحظته)

التعليق على المصطلح:

- Empiricism (E)
- Empirisme (F)
- Empirismus (G)

التجريبية هى الفلسفة التى تـرى أن الخيرة مصـدر المعرفة وليس العقـل، وهى بهذا المعنى نقيض المذهب العقلى، وتشتق من كلمة Empeiria الإغريقية وتجتها باللاتينية Experientia أى التجربة . وعندما نقول إننا قد عرفنا شيعاً عن طريق التجربة، نعنى أثنا قد عرفناه عن طريق ما نملك من حواس.

رأى العقليون أن هنالك أفكاراً فطرية تنشأ بمعزل عن الخبرة، وتكون ما يسمى بالمعرفة القبلية، كالقضايا الرياضية، إلا أن التحريبيين ، مشل حسون ستيوارت ميل، أنكروا أن تكون هناك معرفة قبلية، وقالوا إن قضايا الرياضيات تعميمات مستمدة من الخبرة، وإن كل القضايا مستمدة من الخبرة، وإنها بعدية وإن كل المغرفة تقوم أساساً على الخبرة الحسية .

وجه الاختلاف الأساسي بين التجريبيين والعقليين :

أن التجريبية تستنبط الطابع العام والضرورى للمعوفة لا من العقل وإنحا من التجرية وإلى التجريبين، مثل هوبز وهيـوم، رأى أن التجريب لإيمكن أن تعطى المعرفة أى معنى ضرورى وعام، ورأى "لوك" أن بعض المعرفة تـأمل لأفكار مصدرها الحس، أى أنه نفى أن تكون كل معرفة حسية . كمـا نجـد

بین العقلیین مثل کانط- من ینکر رد المعرفة إلى العقبل وحمده، ویقول عرب ط بعفو بالتجربه

يمكن القول بأن هناك ىوعين من المذهب التحريبي

۱- التجريبية الإنجليزية ، وهى التى راحت فى القرنين السابع عشر والنامن عشر، وأهم روادها لوك وهيوم وميل، فلوك Locke مثلا (ت ١٧٠٤) هو الممثل الرئيسي لعصر التنوير فى انجلترا، وللنزعة التجريبية التى اكتملت على يديه فى (مقال عن الفهم الإنساني سنة ١٦٩٠) ، رفض الأفكار الفطرية التى قال بها ديكارت، واستمد المعرفة كلها من التجربة الباطنة والظاهرة (أى من الإحساس والنامل)، أيد الدين العليبي أو التدين العقلى الذي يسلم بوحود الله وعلقه للطبيعة وقوانينها؛ ولكنه ينكر الوحي، كما ينكر كل تأثير إلهى فائق للطبيعة، وقد سادت هذه النزعة العقلية عصر التنوير، وبدأت فى انجلترا قبل أن تمتد إلى فرنسا وألمانيا لتنهى إلى المادة والإلحاد.

٢- الوضعية المنطقية والفينومينولوجيا في القرن العشرين، وهذه التحريبية لها الفضل في التمييز بين الحقائق المنطقية والرياضية الضرورية، والحقائق المنطقية والرياضية الضرورية، والحقائق التحريبية العرضية. كما ميزت بين مسائل المنطق ومسائل علم النفس، وهو ما لم تفعله التحريبية الإنجليزية.

وجه القصور في التجريبية الانجليزية أو تجريبية القرن العشرين :

- مبالغتهـا فـى دور الخبرة وتقليلهـا مـن أهميـة الـدور الإيجـابى للفكـر الجـرد واستقلاله النسبى

(ثالغاً)

.

مصطلحات في الفلسفة

الديكارتية

The Cogito Argument

An Argument of the type employed by Descartes (Meditation II) to establish the existence of the self.

Descartes' Cogito, ergo sum (I think, therefore I exist) is an attempt to establish the existence of the self in any act of thinking, including even the act of doubting. The Cogito ergo sum is, as Descartes himself insisted, not so much inference as a direct appeal to intuition, but it has commonly been construed as an argument because of Descartes' formulation.

ترهمة المصطلح: حجة "الكوجيتو"

حجة إستخدمها ديكارت (في التأمل الثاني) كي يؤسس وجود الذات. حجة الكوجيتو عند ديكارت "أنا أفكر، فأنا إذن موجود" محاولة لتأسيس وجود الذات بواسطة أي فعل من أفعال التفكير بما في ذلك فعل الشك.

"أنا أفكر ، فأنا إذن موجود" -كما أكد ديكارت نفسه ليست استدلالاً بقدر ماهى ديل مباشر نحو الحلم ولكنها وُضعت في صورة حجة بسبب الطريقة التي صاغها بها ديكارت .

Œ)

التعليق على المصطلح:

- Cogito	(15)
- Le Cogito	(F)
- Cogito	(G)
- Cogito	(Lat.)

Cogito

الكوجيتو:

- لفظ لاتيني معناه (أفكر)
- الكوجيتو الديكارتي نسبة إلى ديكارت ، وهو اختصار للعبارة -Cogito
 انا أذكر فأنا إذن موجود .

- ما سبب تسميته بالكوجيتو ؟

سُمى كذلك لأنه يبدأ بفعل كوحيتو اللاتيني بمعنى أفكر.

أما عن معناه: إثبات وجود النفس من حيث هي موجود مفكر، فالإنسان يستطيع أن يشك في كل شيع ماعدا أنه يشك، (فالشك تفكير والتفكير وجود) ، وأنا موجود مادمت أفكر.

وهذه حقيقة مؤكدة لابحال للخداع فيها ، وهمي مبدأ أول للفلسفة، ومعار لكل حقيقة.

- الكوجيتو حدس أم استدلال ؟
- ليس الكوجيتو استدلالاً حقيقياً، وإنما هو حسس يكشف عن حقيقة أولية
 لاشك فيها، وليس ديكارت أول من استدل على وحود النفس بالفكر فقد
 سبقه إلى ذلك القديس أوغسطين وإبن سينا.

- تأويلات الكوجيتو :

- ١- أن الكوجيتو يمكننا عن طريق الفكر من معرفة موجود مفارق للفكر.
 - ٧- أن الكوجيتو لايثبت إلا وجود الفكر .
 - -- الكوجيتو عند بعض المتأخرين :
 - ۱- مین دی بیران : أنا أبذل حهداً وأرید ، فأنا إذن موجود".
- ۲- الفینومینولوجیون : الکوجیتو یثبت وجود ما تفکر فیه النفس (ظواهر النفس) ، وهو لایثبت وجود النفس من جهة ماهی جوهر مفارق.

الوجوديون : التجربة الأولى هي الشعور بنقص الوجمود لا الشعور بالوجود.

الكوحيتو عند هايدجر مثلاً : تجربة العدم والقلق، والوجود - من أحــل-الموت Being- unto - Death .

Innate Ideas

Those ideas inborn in human mind before acquiring any sense-experience and is of a divine origin, such as the theories of Plato and Descartes. e.g. ideas of the existence of a most perfect being, causality, certainty, impossibility etc. A Priori ideas are alleged to be given to the mind by its very nature, without reference to divine origin.

ترجمة المصطلح: الأفكار الفطرية

هى تلك الأفكار التى يولد بها العقل الإنسانى (الغريزية) قبل إكتساب أى خيرة حسية، ويكون لهذه الأفكار مصدر إلهى مشل نظريات أفلاطون وديكارت. على سبيل المثال فكرة الموجود الكامل، وفكرة العلية، واليقين، والإستحالة .. الح . وهناك من يزعم أن الأفكار القبلية يُدرود بها العقل بحكم طبيعته الخالصة، وبلون الرجوع إلى مصدر إلهى.

التعليق على المصطلح

Innate Ideas	(E)
Idèe Innèe	(F)
Angeborene Ideen	(G)
Innatis, inborn	(Lat.)

هى الأفكار التى تستمدها النفس من ذاتها "قبل" إتصالها بالعـــا لم الحسى، وتكون مستقلة عنه . وتقابلها الأفكار المكتسبة، وتمتـــاز علـى غيرهــا بــالوضوح والبساطة .

- أو هي القول بأن الأفكار والمبادئ موجودة في العقل "قبل" التجربة والتلقين.

– أو هى قوة الفهم المزود بها العقـل الإنسـانى بصـورة غريزيـة . مثـل : فكـرة الله، وفكرة الخلود .

وهى بصفة عامة ، الأفكار للوحودة لدى الإنسان بالضرورة بوصفه كالتأ عاقلاً .

١ – الأفكار الفطرية عند أفلاطون:

معرفة المثل عند أفلاطون مستمدة من الأفكار الفطرية .

۲- عند دیکارت:

الفطرى عند ديكارت يشمل ما نسميه اليوم أحوال النفس أو التجربة الباطنة ، وماريُسمى بقوانين للعرفة ومبادئها القبلية ؛ إذ تقوم كل مبادئ العلـوم والمعرفة على أفكار واضحة متميزة في العقل، ويمكن الوصول إليها عن طريـق للتهجر العقلى .

أنواع الأفكار عند ديكارت:

- ١ أفكار فطرية (غير مستمدة من التجربة Idèes innèes)
- ٢ أفكار مصطنعة (ينشئها الذهن وهي متولده مما تركبه المخيلة
 Idèes factices
 - ٣ أفكار عارضة (متولدة من الإحساس Idèes adventices)

٣- موقف الفلاسفة الإنجليز من الأفكار الفطرية:

أصبحت محور همجوم الفلاسفة الانجليز؛ وذلك لأن العقىل يولـد صفحة بيضاء Tabula Rasa ، ثم يكتسب فيما بعد المعارف عن طريق الخبرة الحسية.

الإعتراض الكلاسيكي في تاريخ الفلسفة على الأفكار الفطرية :

هو اعتراض "جون لوك" (۱۹۳۲ - ۱۷۰۶م) أحد كبار ممثلى النزعة التحريبية في انجلترا) على الأفكار الفطويـة ، والـذى نجـده فـى كتابـه : "مقالـة حول الفهم الانساني".

الإعتراض :

الأفكار.

والاعتراض جاء فيه ما يلي :

١- لاتوجد معرفة فطرية في الإنسان، ولو كانت المعرفة فطرية لما كمان هناك داع للبحث، ولما اختلف النام حول مفاهيم الحق والحير والجمال والحرية.
 ٢- أن العقل البشرى يولد صفحة بيضاء وتنفعل حواسنا بالأحسام فتتكون

٣- أن كل الأفكار بسيطة أو مركبة قاصرة في مصدرها على التحربة .

Doubt

To be uncertain, partial disbelief. The denial of a proposition offered or formerly held as true.

In Pshycology: Suspended judgment; the state of hesitation between contradictory propostions.

Philosophical doubt has been distinguished as definitive or provisional.

Definitive daubt is scepticism. Provissional doubt is the rule proposed by the Cartesian Method of Voluntary suspension of judgement in order to reach a more dependable conclusion.

ترجمة المصطلح: الشك

الشك هو عدم الاعتقاد بصورة حزئية . وهو إنكار قضية ما كانت تُعتــير قضية صادقة .

فى علم النفس : الشـك هـو الحكـم المعلـق أو حالـة الـتردد بـين القضايـا المتناقضة ، الشك الفلسفى أمكن تمييره بوصفه شكاً مذهبياً أو شكاً منهجياً .

الشك المذهبي هم مذهب الشك. والشك المنهجي همو القاعدة التي إقترحها المنهج الديكارتي في صورة التعليق الإرادي للحكم للوصول إلى نتائج أكثر وثوقاً.

التعليق على المصطلح :

- Doubt (E)
- Doute (F)
- Zweifel (G)

هو النردد بين النقيضين بلا ترجيح لأحدهما عنــد الشــاك، لجهلـه بوجــود ميزة لأحدهما على الآخر .

(أ) من القضايا مالايحتمل الشك: (القضايا الرياضية أو البديهية)

هي القضايا التي ترتبط مباشرة بمحتويات الوعي .

مثال: ٢ + ٢ = ٤

وهي لا تحتمل الشك بسبب ما فيها من ضرورة منطقية.

(ب) من القضايا ما يحتمل الشك : (القضايا التحريبية الخاصة بالعالم الخارجي)

هى القضايا التي يمكن تصور نقيضها .

مثال : المعادن تتمدد بالحرارة .

أنواع الشك (نوعان) :

۱- الشك المنهجي: Methodic Doubt

هو الطريقة الفلسفية التى استخدمها ديكارت والغزالى مثلاً لبلوغ اليقين باستبعاد كِل ما يوهم النُسُك بحيث لايتبقى إلا العلم اليقيني .

أهم معاته :

١- شك منهجي من أفعال الارادة.

٧- شك صورى يبطل كل ما يتوهم فيه أقل شك.

سهج عقلى تتوقف به عن الحكم بالاثبات أو النفى استناداً إلى
 اختلاف الرأى والمعتقدات ، والأخلاق، وأخطاء الحواس والوحدان،
 والذاكرة، والاستدلال .

Skepticism (e), Skeptizismus : مذهب الشك – ۲

هو مذهب المتشككين من فلاسفة الإغريق ومن نحا نحوهم ، الذين شكوا في كفاية الحواس ، وكفاءة العقل لبلوغ اليقين حول طبيعة الأشياء فقالوا بوحوب تعليق الحكم . وأشهرهم : بحرون ، ويسميهم الفلاسفة الإسلاميون "اللاأدبة".

مصطلحات في فلسفة ليبنتز

(رابعاً)

Monad

- In Greek usage, originally the number one. Later, any individual or metaphysical unit.
- Bruno named his metaphysical units Monads to distinguish them from the Democritean atoms. The Monads are both psychic and spatial individuals.
- 3) Leibniz (borrowing the term possibly from Augustine, Bruno or Protestant scholastics) identified the Monads with the metaphysical individuals or souls, conceived as unextended, active indivisible, naturally indistructible, teleological substances ideally related in a system of preestablished harmony.

ترجمة المصطلح:

(Y) الموناد (باليونانية "موناس" Monàs وتعنى وحدة a unit)

- الموناد في الاستخدام اليوناني : يعنى بصورة أساسية العدد واحد. وفيما
 بعد أصبح يشير إلى أى وحدة فردية أو حواهر فردية أو ميتافيزيقية.
- ٢- أطلق برونو على وحداته الميتافيزيقية أو جواهره الميتافيزيقية إسم المونبادات
 كي يميزها عن الذرات عند ويمقريطس، فالمونبادات جواهم متفردة نفسية
 و مكانة .
- ٣- ليبتز (من المحتمل أنه استعار المصطلح من أوغسطين أو برونو أو إلمدرسيين
 من اليروتستانت)، عرّف المونادات بأنها حواهر مفردة ميتافيزيقية أو نفوس

غير ممندة، نشطة ، غير قابلة للإنقسام أو التحطيم بطريقة طبيعية، كمما أنهما حواهر غائية تترابط بصورة مثالية في نسق يتصف بسبق التوافق.

تعليق على المصطلح:

الموناد: هو وحدة بناء الأشياء عند الفيثاغوريين، وحو المارة الداخلة فى تركيب الأشياء عند الذيين، وهو الجوهر الفرد، والصورة المصغرة للعالم الذى يجمع بين للادة والروح، ومنه تتكون الأشياء عند برونو وعنه أحد ليبنتز فكرة للونادات برصفها حواهر مفردة مكتفية بنفسها ، تطور نفسها من الداخل، وتتميز بالإدراك والنزوع والتلقائية.

Monadology

The doctrine of Monads, the theory that the universe is a composite of elementary units. A Monad may also be a metaphysical unit. The real founder of monadology is Leibniz, to him, the Monads are the real atoms of nature, the elements of things. It is a simple Substance completely different from a material atom.

ترجمة المصطلح:

(٣) المونادولوجيا (أيضا المونادية)

هى المذهب القائل بالمونادات ، والنظرية القائلة بأن الكون مركب من وحدات أو جواهر مفردة .

ويعير الموناد أيضا عن وحدة ميتافيزيقية أو حوهر ميتافيزيقي . أما عن المؤسس الحقيقي للمونادولوجيا، فهو لينتز الذي رأى أن المونسادات ذرات حقيقية للطبيعة ، وأنها عناصر الأشياء . كما ذهب إلى أن للوناد حوهر بسيط يختلف تمامًا عن الذرة المادية .

تعليق على المصطلح:

١-المونادولوجيا : نظرية المونادات التى ترد أصبل العالم إلى وجدة الموناد، وتصفه بأنه مشيئة الله ، وقانونه فى خلقه، وتعرفه بأنه حوهـ فرد لايعمـل يمعزل عن الجواهر الأخرى.

للونادية : مذهب القاتلين بأن العالم يتألف من مونادات هى حواهر مفردة
 تخضع من داخلها لمبدأ روحى هو قانونها الحناص الذى يعكس قانون العالم.
 ويمكن وصفه بأنه مذهب ذرى روحى فردى فى أصل العالم والمخلوقات.

Substance

The word substance has different senses:

a) The ultimate subject of Predication or the subjet, in a proposition, which can never be a Predicate; thus substance, grammatically is the noun which can never be an adjective.

ترجمة المصطلح : الجوهر

لكلمة الجوهر معان مختلفة:

 أ) المرضوع الحقيقي للحمل أو الموضوع الذي لايكون محمولاً أبداً في القضية.
 وعلى ذلك ، فالجوهر مسن الناحية التحوية - هو الإسم الذي لايمكن أن يكون صفة.

- b) Substance is the being existent which requires nothing but itself in order to exist, strictly speaking, God alone is substance in this sense.
- ب) الجوهر هو الموحود الذي لايحتاج إلا لذاته لكى يوحد بالمعنى الدقيق
 للكلمة ، الله وحده هو الجوهر بهذا المعنى.
- c) Substance is the substratum of sensible qualities: size, figure, extension cannot exist by themselves but must inhere in something in order to exist; this something is called substratum.

qualities are regarded as adjectives which logically requires a subject. This is Locke's sense of substance.

ج) الجوهر هو حامل الصفات الحسية : الحجم ، الشكل ، والامتداد، هذه
 الصفات لا يمكن أن توجد بذاتها ؛ وإنما يجب أن تكون كامنة في شئ آخر
 كي يتحقق لها الوجود، ويُسمى هذا الشئ "بالحامل".

وتعد الكيفيات صفات تحتاج من الناحية المنطقية إلى موضوع ، ذلك هـ و معنى الجنوهر عدد لوك .

d) Substance is subject of change; any body has its qualities which may disappear and other qualities appear instead, nevertheless, the body is still the same; then any proticular body or individual man is a substance in this sense, for while it may exchange its qualities, it remains identical with itself.

د) الجوهر موضوع للتغير ؛ فأى حسم له صفات قد تختفى ، وتظهر بدلاً منها
 صفات أخرى، ومع ذلك ، يقى الجسم كما هو بلا تغير، ومن ثم ، فإن أى
 حسم حزئى أو الإنسان الفرد يكون حوهراً بهذا المعنى الذى يستبدل فيه ماله
 من صفات مع بقائه فى هرية مع ذاته، متطابقاً مع ذاته كما هو بلا تغير.

E) Substance is essence; essence is essential property or the group of essential properties which make up the being of a thing, such as extension in abody, or thinking in men; these are the substances of men or bodies in this sense. هـ) الجوهر هو الماهية ، والماهية هـى الحناصية الأساسية أو بجموعة الحصائص
 الأساسية التى تكشف عن وجود الشئ، مثل الامتداد فى الجسم، أو التفكير
 عند الإنسان ، (ذلك هو معنى الجوهر) عند الإنسان وبالنسبة للأحسام .

تعليق على مصطلح الجوهر:

- Substance (E+F)

- Substantia (L)

- Substanz (G.)

- الجوهر هو إنية الشئ وعينه وذاته .

– ومبدأ الجوهر هو القول بأن لكل صفة حوهراً يحملها.

- وللجوهر معان أساسية في تاريخ الفلسفة وهي خمسة :

(١) الجوهر هو الموضوع الحقيقي للحمل أى أنـه الحـد الـذى يكـون موضوعاً
 دائماً فى قضية حملية ، والايمكن أن يكون محمـولاً (هـذا هـو أول تعريفـات الجـوهر عند أرسطو) ويطبقه على الفرد .

- (٢) الجوهر مالا يحتاج في وجوده إلى أى شئ آخر على وجه الإطـلاق (وهـذا
 هو معنى الجوهر عند ديكارت الذى يجعل الله التطبيق الأصيل للمجوهر)
- (٣) الجوهر هو حامل الصفات الأولية (وهو تعريف بدأت صياغته الواضحة عند "لوك" ، ويمكن إلتماس هذه النظرية في الجوهـ عند "أرسطو" الذي كان يقول أيضاً عن الشئ الجزئي الفرد إنـ "حامل للصفات" ويقصد أن ثنائية الجوهر والصفات منطقية، في حين جعلها لوك ثنائية تجريبية.
- (٤) الجوهر هو ما يبقى هو هو بينما يقبل الصفات المتضادة أو هو الشئ الـذى يظل ثابتاً لايتغير . (وهو ثالث تعريفات أرسطو للمجوهر، ويطبق على أى شئ جزئي).

(٥) الجوهر هر الماهية أو الخاصة الأساسية التي تعطى للشيئ الجزئي وحوده وحقيقته (وهو ثـالث تعريفات أرسطو للجوهر، ويطبقه على الأجناس والأنواع).

(خامساً)

مصطلحات في فلسفة

الذرية المنطقية عند برتراند رسل

Atomism

a) As contrasted with synechism, the view that there are discrete irreducible elements of finite spatial or temporal span e.g. the atomic doctrine of Democritus that the real world consists of qualitatively similar atoms of diverse shapes.

ترجمة المصطلح:

١- المذهب اللري

- أ) كمقابل للمذهب الإطرادى (الإطرادية) ويتبنى الرأى القائل بأن هناك عناصر منفصلة ، لأترد إلى ماهر أبسط منها، وهي عناصر مكانية أو زمانية في الإمتداد المتناهي . على سبيل المثال للنهب الذرى عند ديمقريطس القائل بأن الهالم الراقعي يتكون من ذرات متشابهة كيفياً ذات أشكال متنوعة .
- b) As Contrasted with the view that certain elements are necessarily connected, or even related at all, the doctrine that some entities are only contingently related or are completely independent.

- التعليق على مصطلح Atomism

Atomism (E)

Atomisme (F)

Atomismus (G)

أولاً : الملعب الملرى :

هو المذهب القاتل بأن الواقع المادى يتألف من حزيمات بسيطة دقيقة تسمى الذرات atoms، وأن ما نلاحظه من تغيرات فى الأشياء والعالم إنحا يرجع إلى ما يطرأ على هذه الأشياء ، أو ما يُستحدث بها من تغير فى الوضع النسى للذرات الداخلة فى تركيبها.

ثانياً : تاريخ المذهب الذرى :

هو من أقدم للذاهب في تاريخ الفكر، وكان فلسفى الطبابع حتى القرن الثامن عشر، ثم تحول إلى نظرية علمية .

- تاريخ المطلع:

الفيلسوف لوقيبوس (القرن الخامس ق.م) هــو أول من أشــار إلى الأســاس
 الذرى للعالم .

٧- ديمقريطس: صاغ المذهب الذرى صياغة محكمة.

٣- أبيقور : أضاف إليه بعض الإضافات الطفيفة.

4- لوكريتيوس: طرحها طرحاً وافياً عن أيقور في قصيدته عن "طبائع
 الأضباء".

المذهب الذرى عند لوقيوس ودعقريطس "محاولة للتوفيق بين التغير الذى
 يقرره الواقع ، والثبات الذى يذهب إليه بارمنيدس ؛ "فالمادة ثابتة لكن التغير
 يطرأ على النسبة العددية للذرات الداخلة فى تركيب الأشياء" .

ما الافتراض الأساسي الذي يقوم عليه المذهب الذرى ؟

- "أن العالم يتألف من ملاء وخلاء، وأن الملاء قوامه ذرات لامتناهية فى أعدادها وأشكالها وأحجامها ، وهى من الصغر بحيث لاتدركها الحواس، وإنما يدركها العقل بالاستنتاج الرياضى ، وهى ليست نقاطاً هندسية، كما أنها لاتقبل الانقسام من الناحية الفيزيقية، ومن الناحية الهندسية تتكون من أحزاء وتنصف بالصلابة ، ولها حجم وشكل ووزن لكنها بمون والحقل ولاطعم ولاحرارة ولابرودة، أى أنها لاتنصف إلا بما يقبل القياس وما يتعلق بالناحية الميكانيكية ، وهى الصفات التي أطلق عليها لوك فيما بعد الصفات الولولية.

٥- ديكارت (١٩٥٦- ١٦٥٠ م):

- قال بالجزئيات دون الذرات . ووصفها بأنها ممتدة في المكان، وتؤلـف فيما بينها وحدات تتحرك معاً.

وتختلف كل منها عن الأخرى باختلاف حركاتها .

٦- بويل (١٦٢٧ - ١٦٩١م) :

ذهب إلى أن ذرات دعقريطس تؤلف فيما بينها لبنات أولية تتحد مع بعضها لتصنع مركبات أعلى.

٧- حون دالتون (١٧٦٦- ١٨٤٤م) :

"كان نقطة التحول الحقيقية" كيف ؟

جمع في نظريته بين فكرة ديمقريطس عن تجاور اللوات فيصا تتركب منه دون أن يطرأ عليها تغيير كيميائي، وفكسرة القائلين بالجسميمات الدقيقة Minimia Naturalia Theory تنسب لكل عنصر ذراته الخاصة به

۸- نیلزبور (ت ۱۹۱۳م) Bohr:

قـال بالبنـاء الـذرى مـن النـواة الموجبـة الشـحنة ، وحولهـا فـي مـــدارات إلكةو نات ترسل موجات كهرومغنطيسية.

- نتائج على نظرية بور:

الـذرة تفقـد حـزءاً مـن طاقتهـا باستمرار، وتتــاقص تبعـاً لذلـــك حركــة
 الإلكترونات تدريجياً حتى تتوقف .

ب- إنبعاث الطاقة غير مستمر؛ فإرسال الطاقة لايحدث إلا عندما يقفز أحد الإلكرو نات من مداره إلى مدار آخر.

ح- أضيفت فكرة حسيمات الطاقة إلى فكرة حسيمات المادة، فنشأ علم
 الطبيعة النووية لدراسة تغيرات النواة الذوية .

ملحوظة : كان خطأ النظرية الميكانيكية الأساسى أنها بُنيت على فكرة أن الذرة لايجرى بداخلها أى نوع من التغييرات.

٩- في الفلسفة الإسلامية:

أ) نظرية أبي الهذيل العلاف:

- هي أول نظرية في الذرة أو الجوهر الفرد وتُسمى نظرية "الجزء المذي لابتحرا".

- أخذها عن اليونان ، ووصفها في مذهبه الديني بحيث تنسجم مع ميتافيزيقاه. كيف وصف العلاف هذا الجزء الذي لإيتجزاً ؟

- لاطول له ولاعرض ولاعمق ولا احتماع ولا افتراق، والكمون يحدث بفعل حركة هذه الجواهر وتجمعها، والقساد يحدث بفعمل انفصالها ، والزممان هو حركتها ، والمكان هو تحقق الآنات المنفصلة فيه .

ب- المعتزلة :

وحدت هذه النظرية رواحاً عند كثير من المعتزلة .

ح- الأشاعرة (وبخاصة أبي الحسن الأشعري) وتلميذه الباقلاتي

(أصبحت النظرية الذرية بفضلها المذهب الرسمى للأشباعرة ثـم للعـالم الإسلامي كله) .

س) ما سبب لجوء الأشاعرة إلى هذه النظرية ؟

معارضة الإمسلاميين الذين أحذوا بفكرة المحرك الأول غسير المتجسرك. الأرسطية والمادة القديمة المتحركة .

س ماهدف الأشاعرة من هذه النظرية ؟

- إثبات أزلية الله وقدمه عن طريق تصور العــا لم مكونــاً مــن حواهــر وأعــراض حــادثة تلحق به ، وأن لكل حادث محدِثًا هو الله؛ فالله يخلق الأحزاء ثم تفنــى فيعيد خلقها . والأحزاء تأتلف وتفزق بإرادة الله وقدرته.

Logical Atomism

c) As contrasted with the view that certain entities are analyzable, the doctrine that some entities are ultimately simple. e.g. Russell's doctrine that there are certain simple, unanalyzable atomic propositions of which other propositions are constituted by compounding or generalization. In Russell, Logical atomism is the view that relations are external and that some true propositions are without simpler constituents in a given system, such propositions are (basic) With respect to that system.

ح.) كمقابل لوجهـة النظر القائلة بأن بعـض الكيانـات/ الموضوعـات يمكن
 تحليلها، فالمذهب الذرى يشـير إلى أن بعـض الكيانـات بسـيطة تمامـاً، على
 سبيل المثال مذهب رسل القائل بـأن هنـاك قضايـا ذريـة بسـيطة غـير قابلـة
 للتحليل تتكون منها سائر القضايا عن طريق عمليتى التركيب أو التعميم.

In Russell, Logical atomism is the view that relations are external and that some true propositions are without simpler constituents in agiven system such propositions are "basic" with respect to that system.

عند رسل تشير الذرية المتطقية إلى أن العلاقات خارجية ، وأن بعض القضايا الصادقة لايرجد ماهر أبسط منها في نسق معطى ، مثل هذه القضايا تكون "أساسية" في هذا النسق .

- التعليق على مصطلح "اللرية المنطقية ":

- Logical Atomism (E)
- Atomisme Logique (F)
- Logischer Atomismus (G)
- فلسفة الذرية للنطقية تمثل الجسانب الميتسافيزيقى مـن مذهـب رسـل (١٨٧٢-١٩٧٠م)

- أهم أفكارها عند رسل:

أولاً : أن هناك تماثلا بين بنية الواقع وبنية اللغة المثلى التي تعبر عنه.

ونحن نستطيع أن نعير عن الواقع بعدة طرق كل منهـــا بديــل عـن الآخــر؛ لكن واحدة فقط هـى التى يمكن أن تعير التعبير الأمثل عنه .

ثانياً: أن نماثل بين اللغة والواقع، وأن ناحذ بمبدأ الإطلاع Principle of ومعناه أن تكون كل قضية مطلوب فهمها مؤلفة من عناصر يلم بها صاحبها أو بعبارة أحمرى: أى تعبير لفوى يكون مفهوماً إذا أشار إلى أشياء قد حيرناها، أو إذا أمكن تفسيره عن طريق تعبيرات لغوية أحمرى تشير إلى أشياء خبرناها ؛ أى أننا حينما نعبر عن الواقع باقل عدد ممكن من الجمل وأوجزها لأبد من أن يرتبط معنى هذه الجمل الذرية إرتباطا مباشراً بالخيرة نفسها ، وأن يكون قوامها أسماء وصفات لمعطيات حسية . وعلاقات ين هذه المعطيات .

- وألا يكون بها أى التباس أو غموض.
- والا يمكن تحليلها إلى ماهو أبسط منها بحيث تسمى جملة ذرية. Atomic Sentence
 - والذرية المنطقية هي النظرية القائلة إن كل معرفة يمكن النمبير عنها بجمل
 ذرية ويمركباتها الدالة على صدقها.

Fact

In Husserl: (1) State of affairs (Sachverhalt): an object having Categorial-Syntactical Structure.

- (2) Matter of Fact : (Tatsache, Faktum) :
- (a) that which the simply is, as contrasted with that which is necessarily;
- (b) that which is actual, as contrasted with that which is merely possible;
- (c) that which is, regardless of its value;
- (d) that which is non fictive.

Fact is an indubitable truth of actuality. Or a brute event, svn. with actual event.

ترجمة المصطلح : الواقعة

الواقعة عند هسرل :

١ - حالة الشئ ، ولهذا الشيء بنية مقولية مركبة .

٢- شيء واقعى (واقعة) وتعنى ما يلى :

أ) ما يوحد ببساطة ويقابل ما يوحد بالضرورة.

(ب) ماهو واقعی فعلی ویقابل ما هو ممکن فحسب.

(حــ) مايوحد بغض النظر عن قيمته.

(د) ماهو غير خيالي أو غير وهمي.

الواقعة حقيقة ثابتة لاشك فيها عن الواقع الفعلى أو هي "حدث خالص" و ترادف "الحدث الواقعي الفعلي".

- التعليق على المصطلح:

- Fact (E)
- Fait (F)
- Factum (L)
- Tatsache (G)

- الواقعة : ماحدث ووحد ، وصار حقيقة وواقعاً أى حاصلاً ويقابلها الممكن

أو المتوهم أو المتخيل . - ما العلاقة بين الواقعة والظاهرة ؟

هما شيء واحد غير أن الواقعة أهم من الظاهرة ، والسبب في ذلك أن الظاهرة تُطلق على ما يمكن رؤيته ويوجد في المكان.

لكن الواقعة تطلق على ما يُرى وما لأيُرى ولـه نسبة في الزمـان كالواقعـة النفسـة.

- ما العلاقة بين الواقعة والشيء؟

الواقعة والشيء حقيقتان وحوديتان ولكن:

الواقعة: حقيقة متحركة.

والشيء : حقيقة ثابتة

ومع ذلك فبالإمكان تصور الواقعة شيئاً بشيتها في الزمان، وتصور الشيء واقعة بتصوره متغيرا متبدلاً.

Logically Proper Name

A Proper Name of the kind required by Russell's Logical Atomism. Such names had meanings that were strictly identifiable with their bearers, and were meaningless if their bearers did not exist.

Russell thought demonstratives (for example, "that" and this) were logically proper names.

Ordinary proper names can not have their meanings strictly identified with their bearers since we associate a variety of descriptions with the proper names we use.

ترجمة المصطلح: إسم العلم من الناحية المنطقية

إسم العلم ذلك النوع الذي استخدمه "رسل " في الذرية المنطقية.

لمثل هذه الأسماء معان (تنطبابق) تماما مع "موضوعاتها التي تصفها"، و تكون هذه الأسماء خالية من المعنى إذا لم توجد موضوعاتها. اعتقد رسل أن أسماء الأشارة هي أسماء أعلام من الناحية المنطقية (على سبيل المشال "ذلك، وهذا").

أسماء الأعملام (المألوفة) التقليدية لايمكن أن تتطابق معانيها بدقة مسع موضوعاتها لأننا نوحد بين عديد من الصفات وأسماء الأعلام التي نستخدمها.

- التعليق على المصطلح:

١ - الإسم المفرد:

من الحدود ما يطلق على مسمى واحد، ويسمى حداً أو إسماً فردياً مثار "سقراط" .

٢- الأسماء العامة :

ومن الحدود ما يطلق على مسميات كثيرة تشترك فى صفات تجعلها أعضاء فى فئة واحدة، وتسمى بالحدود أو الأسماء العامة Terms مثل "انسان".

٣- الحمد المفرد يمكن أن تسبقه أداة تنكير مشل "كل وبعض" ، ويمكن جمعه
 وتتم المعرفة به بالاتصال المباشر، بينما تتم المعرفة بالحد العام بالرصف .

٤- أسماء الأعلام:

مثل: أحمد - فاطمة - على ..

ما حصائصها ؟

١- تطلق على كثيرين إلا أنها حدود مفردة .

كل الأسماء تتصف بصفات من نوع ما أى أن لها مفهوماً إلا أسماء الأعلام؛
 فهى الوحيدة التى لاتدل على صفات خاصة بها.

٣- المقصود بها: أن تكون بحرد علامة على شئ أو شخص دون أن يعنى ذلك أن الإسم يتضمن في معناه امتلاك الشخص أو الشئ المسمى بـ الأى صفة يدل عليها الإسم ، أى أنها بلا مفهرم .

BEHAVIORISM

The Contemporary American school of psychology which abandons the concepts of mind and consciousness, and restricts both animal and human psychology to the study of behavior. The founder of American behaviorism is J.B. Watson, Who formulated a program for psychology excluding all reference to consciousness and confining itself to behavioral responses.

A distinction has been drawn between methodological and dogmatic behaviorism: the former ignores "consciousness" and advocates, in psychology, the objective study of behavior; the latter denies consciousness entirely, and is, therefore, a form of metaphysical materialism.

ترجمة المصطلح: السلوكية

هى المدرسة الأمريكية المعاصرة في علم النفس التسى تتخلى عن مضاهيم مثل العقل والشعور، وترد كل من علم نفس الإنسسان وعلم نفس الحيوان إلى دراسة السلوك .

مؤسس السلوكية الأمريكية هــو حـون بـرودس واطسـون (ت ١٩٥٨م) الذى صـاغ برناجماً لعلم النفس مستبعداً كل إشارة إلى الشــعور، ومقتصــواً علــى الاستحابات السلوكية . أمكن التمييز بين السلوكية المنهجية، والسلوكية الدجماطيقية؛ الأولى تتحاهل "الشعور" ، وتدافع في علم النفس عن الدراسة الموضوعية للسلوك، والثانية تنكر الشعور كليةً لتكون -من ثم- شكلاً مسن أشمكال الماديسة الميتافيزيقية.

- التعليق على المصطلح:

- Behaviorism (E)
- Behaviorisme (F)
- Behaviorismus (G)
- السلوكية من السلوك Behavior ، وهو الاستجابة الكلية الحركية والغدية
 التى يقوم بها الكائن الحى كنتيجة للموقف الذي يواجهه.
- والسلوكية نظرية في علم النفس أساساً راحت بين الحربين العالميتين كرد فعل للمنهج الاستبطاني وخاصة في الولايات المتحدة . تدرس الاستحابات الواقعية التي يمكن ملاحظتها وتجربتها، ولاتقول باللاشعور كدافع من دوافع السلوك . ومن أقطابها : واطسون - ثورندايك- ترلمان على سبيل المثال .

- أهم أفكارها:

- (۱) يمكن تحليل كل سلوك إنساني أو حيواني إلى مثير إستحابة Stimulus-Response
 - (٢) لافرق بين الحيوان والإنسان إلا في درحة تعقيد السلوك.
- (٣) يسمى السلوكيون نظريتهم باسم: نظرية م- س (S.R. Theory) أى نظرية المثير - الاستحابة .

(٤) السلوكية نظرية مادية ميكانيكية ؛ تنظر إلى العلم نظرة موضوعية تجريبية خالصة، وهدفها : التنبؤ بالسلوك والسيطرة عليه . ولعل ترماس هوبـز (ت ١٦٧٩م) أقدم من بحث في الظواهر النفسية باعتبارها ظواهـر مادية يمكن ملاحظتها ، وردها للظروف المجيطة .

(سادسا)

مصطلحات في الوجودية

Existentialism

Aphilosophical trend or attitude, as distinct from a particular system. Its origins are attributed to kierkegaard. It became influential in continental Europe in the second quarter of the 20 th Century, with the writings of Heidegger, Jaspers, Marcil and Sartre.

Existentialism is generally opposed to rationalist and empiricist doctrines.

In the existentialist view the problem of being must take precedence over that of knowledge in philosophical investigations.

Existence is basic: it is the fact of the individual's presence and participation in a changing and dangerous world.

Œ)

ترجمة المصطلح: الوجودية

- Existential:sm
- Existentialisme (F)
- Existentialismus (G)

إتجاه أو موقف فلسفى يتميز عن المذاهب أو الأنساق الخاصة ، وترجع أصوله إلى كيركجور . أصبحت الوحودية مؤثرة في القارة الأوروبية في الربىع الشاني مـن القـرن العشرين مع كتابات هايدجر ، وباسيرز ، ومارسيل، وسارتر.

الوجودية - بصفة عامة - تعارض المذاهب العقلية والتحريبية، ومن وجهة نظر الوجوديين مشكلة الوجود ينبغي أن يكون لها الأسبقية أو الأولوية على المعرفة في الأبحاث الفلسفية ؛ فالوجود أساسي : إنه في الواقع حضور الفرد ومشاركته في عالم متغير خطير.

Phenomenology

- I In Philosophy, the term refering to the method of enqiury developed by Husserl following his own teacher Brentano. It is supposed to begin from a scrupulous inspection of one's own conscious, and particularly intellectual processes. In this inspection all assumptions about the external causes and consequences of this internal processes have to be excluded (bracketed). Husserl insisted that it was an aprioi investigation of the essences or meanings common to the thought of different minds.
 - II Heidegger trained in Husserl's radical structural analysis of pure consciousness, Heidegger shares with phenomenology the effort to methodically analyze and describe the conceptual meanings of single Phenomena. He aimed at a phenomenological analysis of human existence in respect to its temporal and historical character.

ترجمة الصطلح:

في الفلسفة يشير مصطلح الفينومينولوجيا " إلى منهج البحث الذي طوره هسرل تأبعاً في ذلك أستاذه برتشانو، ويُشترض أنه يسدأ من استبطان دقيتى لشعور/ وعى الذات الإنسانية . وبخاصة عملياتها العقلية. وتُستبعد في هذا الإستبطان كل الإفتراضات عن العلمل الخارجية وتشائج هذه العمليات الداخلية، أى أنها (توضع بين قوسين)، وأكد هسرل أن ذلك من قبيل البحث العقلي للماهيات أو المعاني المشتركة بين العقول على إختلافها.

مارس هايدجر ذلك التحليل الأساسي البنائي للشعور الخالص عند هسرل، كما شارك من خلال الفينومينولوجيا في التحليل المنهجي ووصف المعاني العقلية للظواهس المفردة. وكان هدف هسو الوصول إلى "تحليسل فينومينولوجي للوجود الإنساني في ضوء خصائصه الزمانية والتاريخية".

- التعليق على مصطلح الفينومينولوجيا:

Phenomenology (E)

Phénoménologie (F)

Phänomenologie (G)

Fenomenologie (L)

الفينومينولوجيا كلمة تدل عامة على الفلسفة التى طورها "هسرل" فى كتاباته المختلفة، وهـو مؤسس المذهب الفينومينولوجى الـذى أراد منـه جعـل الفلسفة علماً دقيقاً.

-مصطلح علم الظواهر أو الفلسفة الظاهرية:

- Phenomenalism (E)
- Phénoménalisme (F)
- Phänomenalismus (G)
- Fenomenismo (L)

علم الظواهر أو الفلسفة الظاهرية ، وهى المذهب القائل بأنـّه لاوجـود إلا للظواهر بالمعنى الكانطى، وأن "الأشياء فى ذاتها " ليست سوى ألفاظ.

ومن أتباعه : شارل رينوفييه Renovier (١٨١٥-١٩١٣م)

ومن أهم كتبه "الشخصانية"، المعرفة عنده نسبية لأنها تقــوم على نسسب وعلاقات، وهي معرفة بالأشياء على ما تظهر عليه.

ومن القاتلين أيضا بسلذهب الظهاهرى رسل (ت ١٩٧٠)، وإبر Ayer (١٩١٠ -)؛ فالإمراك لايكون إلا بظاهر الأشياء، أى بمسا تبسلو عليه لنساء بمشى أنه إهراك بما يتطبع منها على الحس، وما يتحلف عن هسذا الإنطباع من صور وأفكار.

وغن عندما تتحدث عن الشئ فإنما تتحدث عن انطباعاتنا عنه وليس صن المشئ نفسه، وكأن وسود الأشياء هى وسودها ضى الوعى وليس خى الواقع، وتفكونا بهاء وسعيشنا عنها هو إيجاد لحا، ويسسى ذلك "بالفاهرة اللغوية".

Dasein

A term employed by Heidegger in the investigation of human existence

Man's particular mode of being -in- the- world is Charachterized by relatedness to surrounding objects and members of his community, in terms of being concerned with and caring about them.

مصطلح إستحده هايدجر في بحثه عن الوجود الإنساني. . يتميز الأسلوب الجناص لوجود الإنسان - في - العالم بانتمائه / علاقته بالموضوعات المحيطة بدء وأفراد جماعته؛ يمعني اهتمامه بهم، ورعايته لهم، وشعوره نحوهم بالهم."

Heidegger distinginshes three constitutive features of Dasein: (1) factuality, (2) existentiality, or the apprehension of his purposive being and potential, and (3) fallenness, man's tendency to become lost in present preoccupations, forfeiting his unique possibilities and "authentic" existence.

ويميز هايد حر بين سمات ثلاث يقوم عليها تركيب الآنية : (١) الوقائعية (٢) السوقائعية (٢) السوقائعية (٢) الستركيب الوحسودى أو إدراك الآنيسة لوجودها السدال وإمكانياتها أو (٣) السنقوط بمعنى ميل الإنسان إلى فقدان ذاته فسى غمرة اهتماماته وانشغالاته الراهنة، وخسرانه لإمكانياته الغريدة ، ولوجوده الحقيقى .

ملحوظة: في الوجود الزائف unauthentic being تفقيد الآنية وجودها الخاص، فتتحبول إلى موضوع ببلا دلالة زمانية، اللهم إلا الحاضر وحده.

- التعليق على المصطلح:

- Being there (E)
- Être là (F)
- Da Sein (G)

١- المعنى الحرفي للمصطلح:

يتألف هذا المصطلح من مقطعين هما Sein بمعنى الوجمود و Da همنا أو هناك، ومعناه الحرفي هو الوجود – هناك بمعنى الحضور الفعال في العالم.

٧- معنى المصطلح عبر تاريخ الفلسفة:

- في القرن السابع عشر كانت تعني "الحضور" .

روفى القرن الثامن عشر ظهر أول معنى فلسفى لها عندما قدام "فولف" بترجمة الكلمة اللاتينية existentia بالـ Dasein ومعاهما فسى الفلسفة الاسكولائية (الوجود الحاضر الواقعى في مقابل الوجود التأملي المجرد)، فالـ Aktualität في صورة الواقع Aktualität و actaulity

- فى القرن التاسع عشر أصبحت تعنى "للاهية" Wesen "والوجود الماهوى" Existenz ، والحياة Leben ، كما أصبحت تشير إلى "الإله الذي يهب الحياة للموجود" ، كما تعنى "الصراع من أجل الوجود " مما يذكرنا بداروين.

أكثر حيته Goethe (ت ۱۸۳۲م) مسن استخدامها ، واستخدمها آخرون مثل فيشته ، وشيلر ، وهيجل .

في القرن العشرين تحول المصطلح إلى "مصطلح حماص بالوحود الإنساني"
 وكان ذلك تحت تأثير فلسفة الحياة" ومن ممثليها: دلتاى ، والفلسفة الوجودية" وعلى رأسها كوكحور.

أما هايدجر فيقصد بها معنى مزدوجاً : "للوجود العينى الفرد الذي يكون دائماً على علاقة بالرجود ، وكينونة الوجود الإنسانى التى يُنظر إليها من خلال ذلك الموجود العينى " .

والـ Desein عند هايد هي "الوجود - هناك" المؤسِّس للوجود الإنساني بوصفها تأسيساً للحقيقة ، وماهيتها أنها "فهم" للوجود، و"فهم" للداتها ووجودها الماهوى- هناك، والموجودات الأعرى داخل العالم باعتبار أن "التفكير" و "الفهم" من السمات الأساسية للآنية.

الترجمة العربية لكلمة Dasein هي الآنية ، وهي من اصطلاحات الفلاسفة الإسلاميين، ومعناها كما في تعريفات الجرحاني :

"تحقق الوجود العني من حيث رتبته اللهاتية" وتستعمل عادة في مقابل الماهية . وهايد جر يستخدمه "كمصطلح أنطولو جي" يشير بــه إلى الإنسان من زاوية وجوده.

Care (Concern-Sorge)

Herdegger (+1976) explores many hitherto unexplored phenomena which ontology disregarded. Sorge (concern), being par excellence the structure of consciousness, is elevated to the ultimate. Concern has a wholly special horizon of being.

ترجمة المصطلح : الهسم

بحث همايدحر (ت : ١٩٧٦م) عديمةً من الظواهم التبي أهملتهما الأنطولوجيا حتى ذلك الحين . الهم هو بلا منازع بنية "الوعمي" ، ويتميز بأفق وجود خاص تماما.

التعليق على مصطلح "الهم"

Sorge (G) Care (E)

Souci (F)

Sollicitus

الهسم لغوياً :

- "الحم" هو الإهتمام المصحوب بالقلق ، ويوادفه الحزن والغم والكسرب والكآمة.

(L)

- قيل إنه "جهاد فكرى" (كشاف إصطلاحات الفنون) للتهانوي.
- وقيل إن اللواعي إلى الفعل تكون على مراتب وهي السانح، ثم الخساطر، شم الفكر، شم الإرادة، شم الهم. ثم العزم، فسالهم إجتماع النفس على الأمر، و الإزماع عليه" (كليات أبي البقاء)

(١) أسطورة الهم ودلالتها : Di Cura Fabel

أو "الدليل الفينومينولوجي على أن وحود الآنية هم" :

تمكن منايدحر من العثور على دليل فينرمينرلوحى يثبت أن رحود الآسة هُم، ويستمد هذا الدليل قوته البرهانية من التاريخ إستناداً على أن وحسود الآنيـة يتسم بالنزعة التاريخية historicity على أن بُعدر ذلك أنطولوحياً .

يقول هايدجر: توصلت إلى هذه الأسطورة عن طريق كونراد بمورداخ رأديب ألماني عاش في القرن التاسع عشر، ووردت هذه الأسطورة في مؤلفه "فارس والهم"، die Sorge und Faust ، كما أن "جيته" Goethe قد عرف المصطلح باعتباره وصفاً للإنسان الأولى Primitive Menschen ونص الأسطورة كما ذكره هايدجر كما يلى:

" .. توجد همذه الأسطورة ضمن أساطير هيجنوس حمامع الميثولوجيما اليونانية ، إنها الأسطورة العشرون بعد المائتين ، وعنوانها الهم أو Cura هذا نصها:

كان الهم يعبر ذات يوم نهراً من الأنهار ، فلمح من بعيد قطعة صغيرة من الطمى ، وراح الهم يفكر ماذا عساه صانع بهذه القطعة الصغيرة من الطمى، حينما وحد نفسه وحهاً لرحه أمام حوييز ، ومضى الهم يطلب إلى حوييز (إلله الآله عند الرومان) أن يسبغ الروح على تلك الصورة التى صنعها من الطين. فلم يتردد حوييز في إخابته إلى طلبه، ولكن الهم ما كاد يشرع في إطلاق إسميه على تلك الخليقة الجديدة، حتى احتج حوييز على ذلك بحجة أن اسمه هر أحتى بأن يطلق على هذا المحلوق ، وبينما كان الهم وحوييز يتقارعان الحجيج حول بأن يطلق على هذا المحلوق ، وبينما كان الهم وحوييز يتقارعان الحجيج حول أحقية كل منهما بالتسمية ظهرت "الأرض" ، وراحت هى الأخرى تطالب بأن

يطلق اسمها على ذلك المخلوق بدعوى أنها هى التى أعطته قطعة من حسدها، ثم استدار الجميع نحو (ساتورن) أو الزمان طالين إليه أن يحكم بينهم بالعدل، فلم يلبث سارتوب أن أصدر الحكم التالى: بما أنك يا حوييتر قد وهبست الروح لهذا المخلوق؛ فسيكون من حقك أن تسرّوها عند الوفاه، وأنت أيتها الأرض بما أنك قد حُدت عليه بالجسد، فسيكون من حقك أن تسرّوحمى هذا الجسد، فأما أنت أيها الهم ، فالأنك أنت الدى كونته باذئ ذى بدء ، فسيكون من حقك أن تتملكه، وتسيطر عليه طوال عياه ا وحيث أن ثمة خلافاً حول الإسسم حقك أن تتملكه، وتسيطر عليه سم "آدم" أو الإنسان home لأنه صبّع من أديم الأرض Erde- earth (أى من النواب) Erde- earth

(2) التعليق على الأسطورة :

 - تين لذا "الأسطورة" أن هايدجر قد عثر على التعير الرسزى الخاص بنظريته
 في "هم الزمان" ؛ فالأسطورة تين كيف أن الإنسان مصدره في "الحم" الذي يسرى في دمه طالما كان حياً ، وأن الزمان هو صاحب القوار النهائي حول طبيعة الإنسان.

كما تدل على أن الهم وجود الآنية ، وأن هذه الأولوية للهم ترتبط بالطريقة المألوفة في النظر إلى الإنسان بوصفه روحا وجسداً (الأرض في الأسطورة)

فالهم يحكم وثاق الآنية مادامت موجودة - في - العالم اللذي يتسم بدوره بطابع الهم.

معنى الحم عند هايلجر :

الحم عنمد همايدجر ليمر هو الحوزن والنكد والغم؛ وإتما هو التركيب الوجودي الأساسي داتنية .

الهم هو "الشعور بالهم نحو" Care for ، ويتخدد أشكالاً لاحصر لها ، فهو :

هم بالوجود - في - متناول اليد، وهم بالوجود الحاضر ، وهم بالآخر (الرعاية) ، وهو أساساً إهتمام" ب Concern- with ، وهم الاستحابة الوجود سواء كانت حجباً أم كشفاً على اعتبار أن الوجود ذاته بمثابة تحول للموجودات أو إعادة تشكيل لها .

ينيغى أن تؤخذ مصطلحات "الهم" و "الرعاية" بمعانيها الأنطولوجية لا السيكولوجية ؛ فالآنية هى الهم من حيث موجودة ، والوجود بالنسبة للآنية "هم"، و كل ما تقوم به من أفعال "قبل للهم".

(سابعاً)

مصطلحات في مجالات متنوعة

Ideology

A term invented by Destutt de Tracy for the analysis of general ideas into the sensations from which he believed them to emanate.

The study was advocated as a substitute for metaphysics.

The term was used in a derogatory sense by Napoleon to denominate all philosophies whose influence was republican. In recent times the English equivalent has come to mean:

- In some ecnomic determinists, ineffectual thoughts as opposed to causality efficacious behavior.
- 2- Any set of general ideas or philosophical program.
- 3- Generally, any system of ideas and norms directing political and social actions.
- 4- as used by Marx and Engels in The German Ideology (Written in 1845-6 but published first in 1932), the word refers to such general systems only in so far as they are recognized to contain falsehood and distortion generated by more or less unconscious motivations. In this sense the writers did not, of course, consider their own work ideological.

5- In other Marxist contexts and where the emphasis is on metapysics, the word embraces all ideas of every sort, and the contrast is between ideological superstructure and material foundations: in this sense the most objective science is also ideology.

ترجمة المصطلح: الأيديولوجيا

مصطلح ابتكره "ديستيت دى تراسى" بهمدف تحليل الأفكار العامة إلى الإحساسات التى اعتقد أنها تنشأ عنها . دافع عن هذه الدراسة كبديل عن الميتافيزيةا.

- إستخدم "فابليون" المصطلح إستخداماً بقلل من شأته ليدل على كل
 الفلسفات التي شاع تأثيرها على مستوى شعبى.
- فى "العصور الحديثة" أصبح المصطلح الانجليزى المعادل للأيديولوحيا يعنى:
 ١- عند بعض "الحتميين الاقتصاديين": الأفكار العقيمة بوصفها نقيض السلوك السين والفعال.
 - ٧- أيُّ بحموعة من الأفكار العامة أو المناهج الفلسفية.
- ٣- بصفة عامة ، الأيديولوجيا تعبر عن أى نسق للأفكار والمعايير يوجمه الفعل
 السياسي و الاجتماعي.
- ٤- الأيديولوجيا في استخدام "ماركس وانجلز" في كتابيهما "الأيديولوجية الألمانية" الذي ألف في ١٨٤٥- ١٨٤٦ (نشر لأول مرة سنة ١٩٣٢):
- تشير الكلمة إلى الأنساق العامة التي تشتمل على الزيف والتحريف الناجمين عن الدوافع اللاشعورية .

و لايعتبر الكُتابُ -بالطبع- أعمالهم أو مؤلفاتهم بهذا للعنى أيديولوجية . ه- في سياق ماركسى آخر حيث التأكيد على "لليتافيزيقا"، فإن الكلمة تشير إلى الأفكار أياً كان نوعها ، والتضاد هنا يقع بين البنية الفوقية الأيديولوجية والأسس الأيديولوجية : بهذا للعنى تكون الأيديولوجيا هي أكثر العلوم موضوعية.

Political Thought

This may mean any one of four things:

- 1- Political thought: thoughts, theories and values which motivate policy, and political behaviour. Political thought includes the theories through which people attempt to explain each other's political behaviour, the values by which they judge it, and the mechanisms (Such as law) Whereby they attempt to control it.
- 2- Political theory . The theory of political institutions. This includes the theories of the state, of law, of representation and election. It is a comparative and explanatory science, exemplified in works of constitutional history and analysis.
- 3- Political Philosophy . this seeks the most general questions of method and justification raised by the concepts and theories employed in 1. and 2. Thus the concept of justice, which may form a part of ordinary political thought, may also be a subject of philosophical analysis, with a view to determining its grounds.
- 4- Political science . An academic discipline which includes 2. and 3. along with political economy, and perhaps also sociology. it involves a developing

synthesis of many contrasting disciplines, and incoroporates all studies which have politically signifiant thought and action as their subject-matter. It is probably too wide and too ambitious to be an independent subject with a method of its own, and remains influential only as a projected unity rather than as an actual one.

ترجمة المصطلح: الفكر السياسي

يعنى الفكر السياسي واحداً من الأمور الأربعة التالية:

۱- "الفكو السياسي" أى الأفكار والنظريات والقيم التي تحرك الحكوسة و السلوك السياسي، ويشتمل على النظريات التي يحاول من خلالها شعب ما تقسير السلوك السياسي لشعب آخر، والقيم التي تحكمه، فضلاً عن الآليات (مثل القانون) التي تسيطر عليه.

۲- "النظرية السياسية" أى نظرية المؤسسات السياسية، وتشتمل على نظريات المدولة، والقانون ، والتمثيل النيابي، والإنتخاب. وهي علم مقارن تفسيرى يُضرب له مثالاً في مولفات تاريخ المؤسسات وتحليلها.

٣- "القلسفة السياسية" تبحث عن إجابات أكثر شولية عن أعم الأستلة التى تدور حول المنهج وتبوير استخدامه، والتى تثيرها المفاهيم والتفلويات المستخدمة في المعنيين الأول والثاني. لذا فيإن مفهوم العدالة الذى يشكل حزياً من الفكر السياسي بمعناه المألوف، يكون أيضاً موضوعاً للتحليل الفلسفي مزوداً برؤية تحدد ما يقوم عليه من أسس.

3 - "العلم السياسي": نظام أكادي يشتمل على المعنيين الثاني والثالث فضالاً عن الاقتصاد السياسي ، وربما أيضاً علم الاحتماع . ويشتمل على تركيب متطور لعديد من الأنظمة المتناقضة وتجسده كل الدراسات ذات المغزى السياسي من الناحية الفكرية والواقعية المعلية.

قد تكون السياسة علماً لـ موضوعه المستقل ومنهجه الخاص طموحاً بعيداً، ومع ذلك يبقى ذلك الطموح مشروعاً نسعى إلى تحقيقه أكثر من كونه واقعاً فعلياً.

قائمة المصادر والمراجع

أولاً: مصادر أجنبية

- Heidegger, M.: "Sein und Zeit", 10 Auf. Max Niemeyer Verlag, Tübingen, Germany, 1963.

- The Ency of Philosophy: Collin Macmillan Publishers, London, 1975.

- Antony F: A Dictionary of Philosophy, Macmillan press, London, 1981.
- Laqueur, Walter: "A Dictionary of Politics", Pan Books
 LTD. London, 1973.
- Müller , M and Halder, A : "Philosophisches Wörterbuch, Herder Taschenbuch Verlag, Freiburg im . Br. 1988.
- Grimm, J. and Grimm W.: "Deutsches Wörterbuch, 2 er
 B. Leipzig verlag von S. Hirzel, 1860.
- Runes, D.D.: "The Dictionary of Philosophy", George Routledge and Sons LTD, London, 1945.

رابعاً: مراجع عربية

عيد الرحمن بدوى "دراسات في الفلسفة الوحودية"، حدا ، مكتبة
 النهضة للصرية ، القاهرة ١٩٦٦م .

- عبد الغفار مكاوى : لِـمَ الفلســفة منشــأة المعــارف - الإســكندرية، ١٩٨١م.

- ------------ : "نداء الحقيقة " - ترجمة ودراسة وتعليق - سلسلة النصوص الفلسفية ، دار الثقافة للطباعة والنشس ، القاهرة، ١٩٧٧.

محمود فهمى زيدان : كتـط والفلسـفة النظريـة ، ط٣ ، دار المعـاوف بالإسكندرية ، ١٩٧٩م.

خامساً: دوريات عربية

- حسن حنفى : "الظاهريات وأزمة العلوم الأوروبية"، مجلة الفكر المعاصر، العدد ٥٩ ، الهيئة المصرية العامة المتأليف والنشر، يناير ١٩٧٠م.

زكريا إبراهيم : الرحود والزمان لهايدجر"، مجلة تـراث الإنسانية المجلد السادس - دار الرشاد الحديثة القاهرة.

سادساً: موسوعات فلسفية عربية

 عبد الرحمن بنوى : "الموسوعة الفلسفية"، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، يورت، ١٩٤٨.

سابعاً: معاجم فلسفية عربية

- المعجم الفلسفى : "مجمع اللغة العربية الهيئة العامة للشيمون الأميرية
 سنة ١٩٨٣م.
- جيل صليبا : "المعجم الفلسفي"، مجمع اللغة العربية، دار الكتاب اللبناني - بيروت ١٩٨٢م.
- عبد المنعم الحفنى : "للعجم الفلسفى" ، ط١ ، الدار الشرقية القاهرة
 سنة ٩٩٠م.
- يوسف كرم، مراد وهبة ، يوسف شلالة "المعجم الفلسفى"، مكتب يوليو،
 القاهرة سنة ١٩٦٦م.